

PASLAUGŲ SUTARTIS Nr. 2015/ ŠRVB-S40

2015-09-07

Šiauliai

Šiaulių rajono savivaldybės viešoji biblioteka, įstaigos kodas 190041752, (toliau sutartyje – Užsakovas), kurios adresas Aušros al. 21, Šiauliai, atstovaujama direktorės Ingridos Klupšaitės veikiančios pagal įstaigos įstatus, – viena Šalis ir **Varsa Liutkutė Zakarienė** (toliau sutartyje – Vykdytojas), gyvenanti Švedų g. 27, Vilnius, veikianti pagal individualios veiklos pažymą forma, pažymos kodas – kita Šalis, sudarė šią sutartį (toliau – Sutartis):

Šiaulių rajono savivaldybės viešoji biblioteka ir **Varsa Zakarienė** šios sutarties tekste dar vadinami atskirai „Šalimi“, o kartu – „Šalimis“.

1. Sutarties dalykas

- 1.1. Užsakovas užsako, o Vykdytojas įsipareigoja dainų pateikėjos Mortos Katkienės transkribuoti dainų tekstus (dialektą) ir pateikti spaudai.
- 1.2. Sutarties 1.1. punkte nurodytas paslaugas atlikti iki 2015 m. rugsėjo 25 d.
- 1.3. Už laiku ir kokybiškai atliktas paslaugas Užsakovas įsipareigoja sumokėti Vykdytojui pagal Sutarties 4 dalies nuostatas.

2. Vykdytojo teisės ir pareigos

- 2.1. Vykdytojas įsipareigoja suteikti Sutarties 1.1. punkte nurodytas paslaugas atsižvelgdamas į Užsakovo poreikius ir laikydamasis Užsakovo nurodytų terminų.
- 2.2. Vykdytojas įsipareigoja saugoti konfidencialią informaciją, kurią sužinos atlikdamas Sutartyje numatytus darbus, be Užsakovo raštiško sutikimo neperduoti šios informacijos trečiosioms šalims, išskyrus atvejus, kai to reikalauja Lietuvos Respublikos įstatymai.
- 2.3. Šios sutarties galiojimo metu Vykdytojas įsipareigoja neteikti paslaugų, analogiškų nurodytam šioje sutartyje, kitoms Lietuvos Respublikoje ir už jos ribų veikiančioms įmonėms, jei tai gali sukelti interesų konfliktą Užsakovo atžvilgiu.
- 2.4. Vykdytojas turi teisę į atlygį, kurį Užsakovas sumoka pagal Sutarties 4 dalies nuostatas.

3. Užsakovo teisės ir pareigos

- 3.1. Užsakovas įsipareigoja suteikti Vykdytojui informaciją ir sudaryti tinkamas sąlygas atlikti paslaugoms, nurodytoms šios Sutarties 1.1 punkte.
- 3.2. Užsakovas įsipareigoja išmokėti Vykdytojui atlygį pagal Sutarties 4 dalies nuostatas.

4. Autorinis atlyginimas

- 4.1. Užsakovas įsipareigoja už Sutartyje numatytas paslaugas Vykdytojui sumokėti 290,00 Eur (du šimtai devyniasdešimt eurų 00 ct) atlygį.
- 4.2. Užsakovas apskaičiuoja ir sumoka už Vykdytoją privalomus mokesčius įstatymų nustatyta tvarka.
- 4.3. Atlygis sumokamas per 14 kalendorinių dienų, kai Užsakovas ir Vykdytojas pasirašo paslaugų perdavimo-priėmimo aktą, kuriuo patvirtinama, kad Šalys įvykdė Sutartyje numatytus įsipareigojimus.
- 4.4. Atlygis pervedamas į Vykdytojo banko sąskaitą bankas.

5. Force majeure

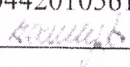
- 5.1. Sutartyje numatytų įsipareigojimų neįvykdžiusios Šalys nuo atsakomybės atleidžiamos, jei susidaro *force majeure* aplinkybės, kurių negalima nei numatyti arba išvengti, nei jokiais priemonėmis pašalinti. Šalis, susidūrusi su *force majeure* aplinkybėmis, privalo apie tai pranešti kitai Šaliai per tris kalendorines dienas.

6. Sutarties galiojimas ir nutraukimas

- 6.1. Sutartis įsigalioja jos pasirašymo dieną ir galioja iki kol Šalys pasirašo Paslaugų perdavimo-priėmimo aktą, kuris yra neatsiejamas Sutarties priedas.
- 6.2. Sutartis gali būti nutraukta bet kurios iš ją pasirašiusių Šalių iniciatyva, jei toji Šalis dėl kitos Šalies veiksmų ar neveikimo negali vykdyti Sutartyje numatytų įsipareigojimų. Sutartį nutraukianti Šalis privalo kitą Šalį apie tai raštu informuoti per tris kalendorines dienas.
- 6.3. Bet kokie Sutarties pakeitimai arba papildymai turi būti daromi raštu, juos turi parašais patvirtinti abi Šalys.

7. Taikoma teisė ir ginčų sprendimas

- 7.1. Ši Sutartis yra sudaryta ir interpretuotina pagal galiojančius Lietuvos Respublikos įstatymus ir kitus norminius aktus.
- 7.2. Šalių ginčai, kylantys dėl Sutarties, sprendžiami dvišalėse tarpusavio derybose. Nepavykus susitarti, ginčas perduodamas Lietuvos Respublikos teismui.
- 7.3. Sudaryti ir pasirašyti du Sutarties egzemplioriai, po vieną kiekvienai Šaliai. Abu egzemplioriai turi vienodą juridinę galią.

Užsakovas Šiaulių rajono savivaldybės viešoji biblioteka Įstaigos kodas: 190041752 Adresas: Aušros al. 21, Šiauliai Tel.: 8 41 525102 El.paštas: direktore@biblioteka.w3.lt Bankas: AB DNB bankas a/s: LT504010044201056193 Direktorė  Ingrida Klupšaitė	Vykdytojas Varsa Liutkutė Zakarienė
---	--

